EMPEL

CONVERTITORE BIDIREZIONALE DI TENSIONE CONTINUA

Isolato galvanicamente a 4000Vac x 1min

DEFINIZIONE

Il dispositivo misura la tensione continua presente ai pin di ingresso. In fig.1 é rappresentato il legame fra le uscite e la grandezza di ingresso.

INGRESSO: pin 1-5 (+ su pin 1). Sovraccarico permanente 200%. Resistenza ingresso: $6 \text{ k}\Omega \text{ /V}$.

USCITE: (errore max 1%)

Corrente: \pm 20mA(4-20mA non disponibile) 250 Ω . massimi - pin 11-12, (corrente u-

scente dal pin 11).

Tensione: ± 10Vdc pin 13-14,(+su pin 13)

Carico: maggiore di 10 k Ω .

Le uscite sono positive con segnale

d'ingresso positivo sul pin 1.

VISUALIZZAZIONI

ON LED VERDE: Alimentazione presente nel-

la sezione d'ingresso.

ON LED GIALLO: Alimentazione presente nel-

la sezione di uscita

SEPARAZIONE GALVANICA

Le alimentazioni della sezione di ingresso e di uscita sono ricavate da 2 trasformatori. Le due sezioni sono separate otticamente mediante un accoppiatore lineare senza conversione di frequenza (fig. 2).

Isolamento:4000 Vac fra ingresso ed uscita per 1 minuto.

TEMPO DI RISPOSTA: 20 micro sec

Il tempo di risposta è stato rilevato applicando in ingresso la grandezza "a gradino", e misurando il tempo che impiega l'uscita per raggiungere il 90% del valore finale (che corrisponde al "livello" del gradino). Il tempo di ritardo è indipendente dal livello del gradino

INSTALLAZIONE: Si veda fig.2.

GAMME DI LAVORO: vedere TAB.A.

DIMENSIONI: 45x75x115 mm guida DIN

TEMP. DI FUNZIONAMENTO: 0÷70°C

ALIMENTAZIONE: 1VA-50-60Hz

Tolleranza: -10%÷+6%

7-8: 115Vac oppure 230 Vac oppure

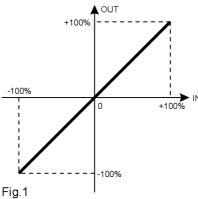
24Vac

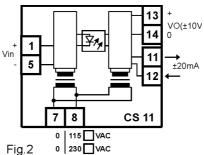
PESO: 0,300 kg

COLORE: grigio

CS 11







TAB. A GAN

SAMME /	RANGES
---------	--------

CODICE	V _N	CODICE	V _N
CODE	(VDC)	CODE	(VDC)
CS 11-1 CS 11-2 CS 11-3 CS 11-4 CS 11-5 CS 11-6 CS 11-7 CS 11-8 CS 11-9 CS 11-10 CS 11-11 CS 11-12 CS 11-13	500V 200V 100V 50V 10V 1V 180V 60mV 120V 10mV 100mV 5V	CS 11-14 CS 11-15 CS 11-16 CS 11-17 CS 11-18 CS 11-19 CS 11-20 CS 11-21 CS 11-22 CS 11-23 CS 11-25 CS 11-26	15V 24V 30V 40V 60V 400V 80V 20mV 2V 150V 500mV 90V

BIDIRECTIONAL DIRECT VOLTAGE

DIRECT VOLTAGE TRANSDUCER

Galvanic insulation at 4000 Vac for 1 min

FUNCTION

The device measures the direct voltage at the input pins. Fig.1 shows the relation between the input voltage and the current and voltage outputs.

INPUT: pin 1-5 (+ on pin 1). Permanent overload 200%. Input resistance: $6 \text{ k}\Omega / V$.

OUTPUTS: (max error 1%)

Current: \pm 20mA (4-20mA not available) 250 Ω . max - pin 11-12 (current outgoing

from pin 11).

Voltage: ±10Vdc-pin 13-14 (+ on pin 13)

load higher than 10 k Ω .

The outputs are positive when the input signal connected to pin 1 is positive.

VISUALIZATIONS

ON GREEN LED : supply on in the input section **ON**YELLOW LED: supply on in the output section

GALVANIC SEPARATION

The supplies of the input and output section are given by two transformers. The two sections are optically separated by a linear coupler, without frequency conversion (fig. 2).

Insulation: 4000 Vac between input and output for 1 minute.

RESPONSE TIME: 20 micro sec.

The response time is measured by applying a step value at the input and measuring the time taken by the output to reach the 90% of the final value corresponding to the step value. The response time does not depend on the step level.

INSTALLATION: See fig.2.

RANGES: see TAB.A.

SIZE: 45x75x115 mm for DIN rail.

WORKING TEMPERATURE: 0÷70°C

SUPPLY: 1VA- 50-60Hz Tolerance:-10%÷+6%

7-8: 115 Vac or 230 Vac or 24Vac

WEIGHT: 0,300 kg

COLOUR: grey

COME ORDINARE HOW TO ORDER

